

# متى استقرت سفينة نوح على جبل اراراط

Holy\_bible\_1

الشبهة

متى استقرت السفينة على رؤوس الجبال ؟

جاء في تكوين 8: 4، 5  
 وَرَجَعَتِ الْمِيَاهُ عَنِ الْأَرْضِ رُجُوعًا مُّتَوَالِيًّا. وَبَعْدَ مِنَةٍ وَّخَمْسِينَ يَوْمًا نَفَصَتِ الْمِيَاهُ،<sup>4</sup> وَاسْتَقَرَّ الْفَلَكُ فِي 3 «  
 الشَّهْرِ السَّابِعِ، فِي الْيَوْمِ السَّابِعِ عَشَرَ مِنَ الشَّهْرِ، عَلَى جَبَلِ أَرَارَاطِ.<sup>5</sup> وَكَانَتِ الْمِيَاهُ تَنْقُصُ نَفْصًا مُّتَوَالِيًّا  
 إِلَى الشَّهْرِ الْعَاشِرِ. وَفِي الْعَاشِرِ فِي أَوَّلِ الشَّهْرِ، ظَهَرَتْ رُؤُوسُ الْجِبَالِ  
 فَبَيْنَ الْآيَتَيْنِ اخْتِلَافٌ، لَأَنَّهُ إِذَا ظَهَرَتْ رُؤُوسُ الْجِبَالِ فِي الشَّهْرِ  
 السَّابِعِ عَلَى جَبَلِ أَرَارَاطِ؟

ومع ذلك تجد الاختلاف في صيغة هذا النص عن الموجود في نسخة الانترنت هكذا  
 وَتَرَاجَعَتِ الْمِيَاهُ عَنِ الْأَرْضِ شَيْئًا فَشَيْئًا حَتَّى نَفَصَتْ بَعْدَ مِنَةٍ وَّخَمْسِينَ يَوْمًا. <sup>4</sup> فَاسْتَقَرَّتِ السَّفِينَةُ فِي 3 «  
 الشَّهْرِ السَّابِعِ، فِي الْيَوْمِ السَّابِعِ عَشَرَ مِنْهُ، عَلَى جَبَلِ أَرَارَاطِ.<sup>5</sup> وَأَخْدَثَتِ الْمِيَاهُ تَنَاقُصًا إِلَى الشَّهْرِ الْعَاشِرِ  
 حَتَّى ظَهَرَتْ رُؤُوسُ الْجِبَالِ فِي أَوَّلِ يَوْمٍ مِنْهُ.

# الرد

ولا الشكر المشك لانه سيسبب في ان نظهر اكثر صحة الكتاب المقدس مقارنه بكتاب اخر كله اقتباس  
واخطاء

## الاعداد

8: 4 و استقر الفلك في الشهر السابع في اليوم السابع عشر من الشهر على جبال اراراط

ويقول العدد ان الفلك استقر

وكلمة استقر

## H5117

نָחַ

nûach

noo'-akh

A primitive root; to *rest*, that is, *settle down*; used in a great variety of applications, literally and figuratively, intransitively, transitively and causatively (to *dwell*, *stay*, *let fall*, *place*, *let alone*, *withdraw*, *give comfort*, etc.): - cease, be confederate, lay, let down, (be) quiet, remain, (cause to, be at, give, have, make to) rest, set down.

Compare [H3241](#).

يستقر يبقى يبقى هادئ يظل في منطقه يستريح

فهي لا تعني استقر بمعنى هبط على الارض ولكن بقي في المنطقه معلق على سطح المياه في هذه المنطقه  
ولم يغادرها

ولكن ايضاً لو اخذناها بمعنى استقرت اي لمست الارض فال فعل غاطس السفينه كان عمقه 15 ذراع وهذا  
ما يفهم من سفر التكوين اصحاح 7 عدد 20 ولهذا فكون انه يلمس الارض في بعض المناطق لا يعني  
استقراره نهائياً لأن المياه مرتفعه عن سطح الارض لازالت اكثراً من اربعة عشر ذراع علي جبال اراراط  
وهذه الاندراع احتاجة ثلاثة شهور يستمر المياه في الانخفاض حتى ان تظهر القمم من اسفلها

وماذا تعني الكلمة استقر علي جبال ونلاحظ انها ليست جبل

فهي في العبرى هاري

הררי

وليس هار

٦٦

اي بالجمع وبالطبع لا يستقر علي عدة جبال في وقت واحد

فكلمة استقر الفلك علي جبال اراراط اي في منطقة اراراط الجبلية والانجيل حدد انها في مياه التي تغطي  
منطقة اراراط قبل ان تظهر كل رؤوس الجبال لانه ظهر راس واحد فقط والباقي لم يظهر بعد وهذا بالفعل  
لان اول راس ظهر هو قمة اراراط نفسها وهي اعلى قمه وتصل الي 16854 قدم تقريباً من سطح البحر  
ويساوي 5137 متر تقريباً وهي يطلق عليها اراراط الكبري

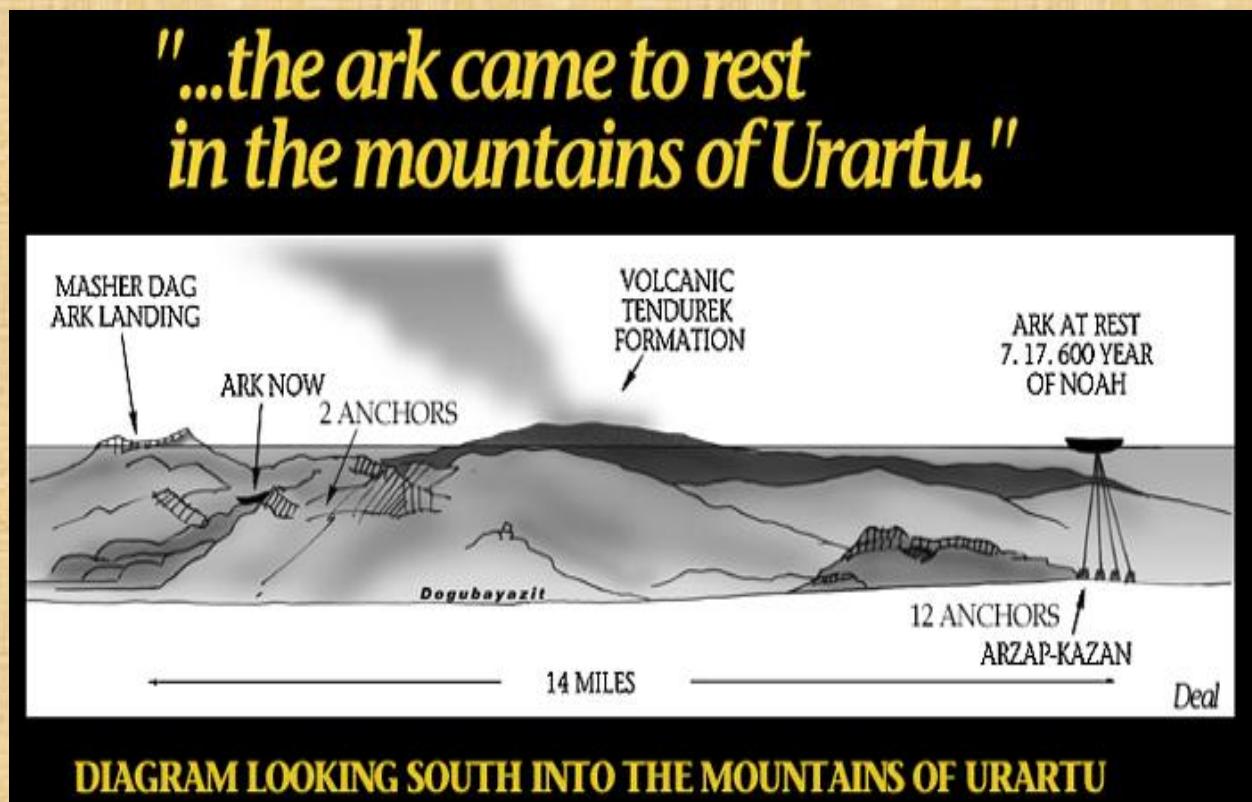
واستمر الماء في التناقص والفالك لازال في نفس المنطقه الجبلية لكنه لم يرسو بعد

ويقول العدد

٨: ٥ وكانت المياه تنقص نقصاً متواالياً الى الشهر العاشر وفي العاشر في اول الشهر ظهرت رؤوس  
الجبال

وبعد اقل من ثلاثة شهور بدا تظاهر قمم اخرى مثل قمة اميري تبعد سبعة اميال وهي ارتفاعها 12782 قدم تقريبا من سطح البحر وهي تقريبا 3896 متر وهي جنوب شرق اراراط الكبري وهذا بالإضافة الى قمم اخرى تبعد قليلا او كثيرا مثل قمه يبلغ ارتفاعها 4135 متر ويطلق عليها قمة اولودوروك ولهذا بالفعل اولا ظهرت القمه الاولى ثم الثانية ثم تلتها عد من القمم مثل بوزول 4116 متر وقمة سوفان 4058 وقمة كاركار 3932 متر وقمة اريسيس 3917 ثم عدة قمم اصغر بكثير متوسط ارتفاعها 6000 قدم من سطح الارض

شبهة المشك تنتهي تماما بوضع الصوره التاليه



واخرى



ولتأكيد انها ترى من بعد



سفينة نوح بدت اولا بالاستقرار في هذه المنطقه حتى جفت المياه تماما  
والدليل

8: 9 فلم تجد الحمامه مقرأ لرجلها فرجعت اليه الى الفلك لأن مياها كانت على وجه كل الارض فمد يده و  
اخذها و ادخلها عنده الى الفلك

فالفالك لم يكن لمس سطح الارض بعد لأن الحمامه في المنطقه المحيطيه لم تجد مقر لها لأنها كانت مغطاه  
بالمياه وهي بالطبع لم تطير الي القمم البعيده العاليه التي ظهرت فيها اليابسه ولكن فقط المنطقه المحيطيه

اما بالنسبة الي الجزء الثاني وهو ترجمة العربيه المشتركه فهي ترجمه تفسيريه تشرح المعنى  
ولكن كل الترجمات كتبت كما هو موجود في النص العربي نصا

### Gen 8:5

(ASV) And the waters decreased continually until the tenth month: in the tenth month, on the first day of the month, were the tops of the mountains seen.

(BBE) And still the waters went on falling, till on the first day of the tenth month the tops of the mountains were seen.

(Bishops) And the waters were goyng and decreasing vntyll the tenth moneth: In the tenth moneth, and in the first day of the same moneth, were the topes of the mountaynes seene.

**(CEV) The water kept going down, and the mountain tops could be seen on the first day of the tenth month.**

**(Darby) And the waters abated continually until the tenth month: in the tenth month , on the first of the month, the tops of the mountains were seen.**

**(DRB) And the waters were going and decreasing until the tenth month: for in the tenth month, the first day of the month, the tops of the mountains appeared.**

**(ESV) And the waters continued to abate until the tenth month; in the tenth month, on the first day of the month, the tops of the mountains were seen.**

**(FDB) Et les eaux allèrent diminuant jusqu'au dixième mois; au dixième mois, le premier jour du mois, les sommets des montagnes apparurent.**

**(FLS) Les eaux allèrent en diminuant jusqu'au dixième mois. Le dixième mois, le premier jour du mois, apparurent les sommets des montagnes.**

**(GEB) Und die Wasser nahmen fort und fort ab bis zum zehnten Monat; im zehnten Monat, am Ersten des Monats, wurden die Spitzen der Berge sichtbar.**

**(Geneva) And the waters were going and decreasing vntill the tenth moneth: in the tenth moneth, and in the first day of the moneth were the toppes of the mountaines seene.**

(GLB) Es nahm aber das Gewässer immer mehr ab bis auf den zehnten Monat. Am ersten Tage des zehnten Monats sahen der Berge Spitzen hervor.

(GNB) The water kept going down, and on the first day of the tenth month the tops of the mountains appeared.

(GSB) Und das Gewässer nahm immerfort ab bis zum zehnten Monat; am ersten Tage des zehnten Monats konnte man die Spitzen der Berge sehen.

(GW) The water kept decreasing until the tenth month. On the first day of the tenth month, the tops of the mountains appeared.

(HOT) (והמים היו הלוֹך וחסור עד החדש העשִׂירִי בעשִׂירִי באחד לחדש נראו ראשי ההרים:

(HOT+) (והמים היו הלוֹך H1961 וחסור עד H1980 החדש H4325 העשִׂירִי H2320 בעשִׂירִי באחד H6224 לחדש H259 נראו H7200 ראשי H2022 ההרים: H7218 H2320

(JPS) And the waters decreased continually until the tenth month; in the tenth month, on the first day of the month, were the tops of the mountains seen.

(KJV) And the waters decreased continually until the tenth month: in the tenth month, on the first day of the month, were the tops of the mountains seen.

(KJV+) And the waters<sup>H4325</sup> decreased<sup>H2637</sup> continually<sup>H1961 H1980</sup> until<sup>H5704</sup> the tenth<sup>H6224</sup> month:<sup>H2320</sup> in the tenth<sup>H6224</sup> month, on the first<sup>H259</sup> day of the month,<sup>H2320</sup> were the tops<sup>H7218</sup> of the mountains<sup>H2022</sup> seen.<sup>H7200</sup>

(KJV-1611) And the waters decreased continually vntill the tenth moneth: in the tenth moneth, on the first day of the moneth, were the tops of the mountaines seene.

(KJVA) And the waters decreased continually until the tenth month: in the tenth month, on the first day of the month, were the tops of the mountains seen.

(LITV) And the waters were going and falling until the tenth month. In the tenth month, on the first of the month, the tops of the mountains were seen.

(LXX) τὸ δὲ ὄδωρ πορευόμενον ἡλαττονοῦτο ἕως τοῦ δεκάτου μηνός· ἐν δὲ τῷ ἑνδεκάτῳ μηνί, τῇ πρώτῃ τοῦ μηνός, ὥφθησαν αἱ κεφαλαὶ τῶν ὄρέων. --

(MKJV) And the waters decreased continually until the tenth month. And the tops of the mountains were seen in the tenth month on the first day of the month.

(RV) And the waters decreased continually until the tenth month: in the tenth month, on the first day of the month, were the tops of the mountains seen.

(SVD) وكانت المياه تنقص نهضًا مُتوالياً إلى الشهر العاشر. وفي العاشر في أول الشهر ظهرت رؤوس الجبال.

(Vulgate) at vero aquae ibant et decrescebant usque ad decimum mensem decimo enim mense prima die mensis apparuerunt cacumina montium

(Webster) And the waters decreased continually, till the tenth month: in the tenth month, on the first day of the month, were the tops of the mountains seen.

(YLT) and the waters have been going and becoming lacking till the tenth month; in the tenth month , on the first of the month, appeared the heads of the mountains.

فلا يوجد اي اختلاف

ولهذا لا احتاج ان اخوض في ذلك لانه لا يوجد اي اختلاف في اي نسخه ولا مخطوطه في العدد ده

فقط المشتركة تفسيريه

والمجد لله دائمًا